

# Danziger Zeitung.

№ 16624.

Die „Danziger Zeitung“ erscheint täglich 2 Mal mit Ausnahme von Sonntag Abend und Montag früh. — Bestellungen werden in der Expedition Letterhagen's gasse Nr. 4. und bei allen kaiserl. Postanstalten des In- und Auslandes angenommen. — Preis pro Quartal 4.50 M., durch die Post bezogen 5 M. — Inserate kosten für die Zeile oder deren Raum 20 S. — Die „Danziger Zeitung“ vermittelt Inserationsaufträge an alle auswärtigen Zeitungen zu Originalpreisen.

1887.

## Kirchenbewegungen und Kirchenmänner.

Der Katholicismus ist in Preußen und Deutschland unstrittig durch die Kirchenpolitik der letzten Jahrzehnte ungemein gestärkt worden. Der Staat hat erst die katholischen Massen, auch da, wo die selben bisher kirchlich gleichgültig waren, durch den Inhalt der kirchlichen Gesetzgebung und noch mehr durch die Art und Weise, wie sie durchgeführt wurde, zum Widerstande gereizt und dazu erzogen. Eine solche Leitung des Kampfes hätte nur zum Siege führen können, wenn dabei beharrt worden wäre, bis die Widerstrebenden zur Nachgiebigkeit gezwungen waren; statt dessen wurde der Kampf durch Verhandlungen mit päpstlichen Bevollmächtigten thatächlich abgebrochen, als die letzten kirchlichen Kampfgesetze erst kurze Zeit in Kraft getreten waren und ihre Wirksamkeit noch garnicht hatten entfalten können. Und seitdem ist die Kirchenpolitik ein Stück für Stück zertrümmert worden, ehe die katholische Hierarchie auch nur ein Tütelchen von ihren Prämissionen aufgegeben hätte; und schließlich wurde der Papst nicht nur zum Schiedsrichter in unseren internationalen Streitigkeiten angerufen, eine Ehre, die ihm selbst von katholischen Ländern seit Jahrhunderten nicht bereitet war, sondern der h. Vater ist zu einem wesentlichen, unsere innerdeutsche Politik mitbestimmenden Factor gemacht worden, so z. B. beim Septennat.

In diesem Falle hat er ja den Einfluß, der ihm dadurch auf die innerdeutsche Politik eingeräumt ist, in dem Sinne angewandt, wie es augenblicklich gewünscht wurde. Ob der jetzige Papst oder ob dessen Nachfolger den ihnen auf die innerdeutschen Verhältnisse eingeräumten großen Einfluß immer in dem gewünschten Sinne anwenden werden, ist sehr fraglich. Wenigstens würde die Regierung, wenn sie politische Vorteile von dem Papste zugewendet haben will, dieselben sich immer dadurch erkaufen müssen, daß sie dem Katholicismus kirchliche Begünstigungen zuwendet.

In Folge der großen Stärkung, welche dem Katholicismus durch den Verkauf und die Beendigung des Culturkampfes zu Theil geworden ist, tritt derselbe natürlich jetzt überall energischer, angreifender, siegesgewisser auf, und er erzielt auch dementsprechende Erfolge. Auch die Behörden vertrauen sich nicht, der „Freiwilligen Kirche“ entgegenzutreten; weil dieselbe mit der Regierung in gar großer Freundschaft lebt und darum auch nicht verletzt werden darf.

Kein Wunder darum, daß die Evangelischen sich im Augenblick sehr bekommen fühlen. Es hat sich ein deutscher evangelischer Bund gebildet, der sich in voriger Woche auf der ersten Generalversammlung zu Frankfurt a. M. constituirt hat. Der erste Paragraph von dessen Statuten lautet: „Der evangelische Bund zur Wahrung der deutschen protestantischen Interessen will gegenüber den äußeren und inneren Gefahren, welche den deutschen Protestantismus bedrohen, dazu mitwirken, daß dem deutschen Volke die Segnungen der Reformation erhalten und immer weiter erschlossen werden.“

Wir wünschen dem Bunde bestes Gedeihen. Es wird viel von ihm selbst abhängen, ob er die Erwartungen, die an ihn gestellt werden, erfüllt. Es kommt alles darauf an, daß der Protestantismus dabei auf dem Boden verbleibt, auf dem er erwachsen ist und wo allein seine Stärke ist. Das ist der Boden der Freiheit; der Protestantismus wandte sich ab von dem Boden des starren orthodoxen Buchstabenglaubens, von der Priesterkirche, in der die, welche die bischöfliche Priesterweihe empfangen, eine besondere, in kirchlicher Beziehung bevorzugte und mit der Verwaltung der „Gnadenkräfte“ der Kirche betraute Klasse bilden, welche allein zu befehlen hat und der die Laien blinden Gehorsam schuldig sind. Die freie Fortschritt jedes Einzelnen und das allgemeine Priesterthum, das sind die Grundpfeiler der protestantischen Kirche. Nur wenn dieselbe auf diesen Grundpfeilern weitergebaut wird, hat sie Bestand.

Leider giebt es innerhalb der protestantischen Kirche eine mächtige Partei, welche glaubt, daß sie

mit der katholischen Kirche nur dann concurriren kann, wenn sie sich auf deren Standpunkt stellt, daß sie die Rechte der Gemeinde in Schul- u. s. w. Angelegenheiten soviel wie möglich zu beschneiden und eine Priesterkirche nach katholischem Muster zu bilden sucht. Gewinnt diese orthodoxe Richtung innerhalb der protestantischen Kirche die Oberhand, so ist es um die protestantische Kirche geschehen. Denn auf jenem unprotestantischen Boden wird die katholische Kirche der protestantischen immer überlegen sein. Wo die orthodoxe Gesinnlichkeit, wie z. B. in Mecklenburg-Schwerin seit Kleist, jene katholische Richtung zur herrschenden gemacht hat, haben sich alle energischen Geister der katholischen Kirche zugewandt, welche jene Grundsätze allein folgerichtig ausgearbeitet hat und allein ausgearbeitet kann. Statt dessen werden heute von der orthodox-lutherischen, an dem Buchstabenglauben festhaltenden Gesinnlichkeit die Vertreter der protestantischen Freiheit vielfach verfolgt, ja auf römische Art aus der Kirche ausgeschlossen, zu „excommuniciren“ gesucht.

Dadurch werden die Pläne der katholischen „Freiwilligen Kirche“ lebhaft gefördert, denn die Kämpfe werden auf den Boden hineingeworfen, der dem Katholicismus der allein günstige ist, während dieser, wenn der Kampf sich auf dem Boden der Freiheit abspielt, gar nicht emporsteigen kann.

## Deutschland.

Berlin, 22. August. Das Telephon-Monopol, welches die deutsche Reichspostbehörde seither in Anspruch genommen hat, ist durch einen Prozeß, der kürzlich in zweiter Instanz entschieden wurde, in seiner Ausdehnung beschränkt worden. Die Schlesinger-Mühle in Ratibor hatte sich vor etwa 8 Jahren eine Telephonleitung vom Comtoir nach der Mühle an der Ober anlegen lassen und zahlte für die vermeintlich nötige Erlaubnis an die Post 75 M. jährlich. Die genannte Firma kam schließlich dahinter, daß die Reichspostbehörde nur für das öffentliche Nachrichtenwesen ein Monopol besitzt, daß jedoch für private Zwecke ein Jeder sich eine beliebige große Anlage machen könne, deren Benutzung er Dritten gegen Entgelt allerdings nicht gestatten darf. Sobald also sich jemand mit der Commune, mit dem Kreise oder mit dem Privatbesitzer in Verbindung setzt und von diesen die Erlaubnis zur Anbringung von Stangen und Leitungen erhält, kann ihn die Post daran nicht hindern oder eine Gebühr erheben.

Gegenüber gewissen Nachrichten, welche in den letzten Tagen aus London in einigen Zeitungen colportirt wurden — schreibt die „N.-Z.“ — verdienen die Aeußerungen des specialistischen Mitarbeiters der angeführten Zeitschrift: „The medical News“ über die Prognose der Krankheit des Kronprinzen allgemeine Beachtung. Derselbe spricht sich folgendermaßen aus: „Wie wir letztes constatiren, geben die letzten offiziellen Berichte über den Zustand des Kehltopfs des deutschen Kronprinzen durchaus keinen Anhalt für die Malignität des Prozesses; und jetzt, in Hinsicht auf den offenbaren Erfolg der operativen Behandlung, bekommt die Frage nach der Möglichkeit einer Wiederkehr der Geschwulst das größte Interesse. Nach unserer Ansicht wird die Gefahr einer Wiederkehr von Papillomen im Kehltopf allgemein viel zu hoch geschätzt und viele sogenannte Fälle davon sind, wie wir glauben, weiter nichts als einfache Fortwucherungen von Fragmenten unvollständig entfernter Geschwülste. Es kann als Regel angesehen werden, daß ein Patient, besonders wenn er von Haus fort ist, so bald als möglich aus der Behandlung weggeht, nachdem er eine Erleichterung von der Krankheit erlangt hat, wegen welcher er Hilfe suchte; und bei Fällen von Papillomen, oft mit den Ueberbleibseln nicht entfernter Geschwulstpartien. Daher ist es von Wichtigkeit, den Patienten noch mehrere Wochen nach Beendigung der operativen Maßnahmen unter Aufsicht zu halten. Allerdings ist es möglich, daß frische Geschwülste in einem Kehltopf auftreten, welcher vorher der Sitz von Papillomen gewesen, gerade so gut als es einmal mit den früheren Ge-

schwülsten zuerst der Fall war. Dies ereignet sich aber nicht oft, es müßte denn sein, daß die betreffende Person außerordentlich fahrlässig ist, indem sie sich der Kälte aussetzt oder indem sie ihre Stimme, besonders wenn sie heiser ist, überanstrengt — Bedingungen, welche den trankhaften Prozeß, welcher in der ursprünglichen Geschwulst gipfelt, wieder ansetzen. Aus diesen Gründen sind wir geneigt zu glauben, daß unter sorgfältiger Beobachtung und mit Berücksichtigung der gewöhnlichen Mäßigkeit bei der Blosstellung des Körpers und beim Gebrauch der Stimme keine Wiederkehr der alten Geschwulst noch die Entwicklung einer neuen an einer irischen Stelle zu fürchten ist in einem Kehltopf, welcher sorgfältig von allen Papillomtheilen befreit und für eine hinlängliche Zeit nachher unter ärztliche Beobachtung gestellt ist.“ — Die Erwartung, daß die alte Geschwulst nicht mehr wiederkehren werde, ist nicht ganz in Erfüllung gegangen, indem unter dem Einfluß des erschlaffenden Klimas von Göttingen und einer Reihe von Erkältungen neue Wucherungen entstanden sind; man kann aber zuversichtlich hoffen, daß jetzt nach vollständiger Entfernung derselben unter dem gleichmäßigen Klima von Schottland kein Recidiv mehr eintreten werde.

Nach einem Telegramm der „Voss. Ztg.“ aus Sofia hat der deutsche Generalconsul v. Zielmann den Befehl erhalten, nach Darusabad abzureisen.

[Zeugniszwang.] Der Lokalberichterstatter der „Oberfelder Zeitung“, welcher in einer Untersuchungsbefehle betreffs der Veröffentlichung des Anlagebeschlusses im Prozesse Thümmel sein Zeugnis verweigerte, ist nunmehr im zweiten Termin mit 50 M. bestraft und wegen Vergehens gegen den § 17 des Preßgesetzes verhaftet worden.

Von den Berliner Spiritfabriken wird eine der bedeutendsten, die bekannte Firma C. A. J. Kahlbaum, wie wir hören, dem projectirten Spiritus-Consortium nicht beitreten.

[Wunde Punkte im Spiritusring.] Die ganze Branntweinproduction, zu deren Abnahme für 120 M. sich das Consortium in Deutschland verpflichtet, berechnet sich auf „rund 2.800.000 Hectoliter. Die Anlagen der Regierungsvorlage berechnen den gegenwärtigen Trinksom der norddeutschen Branntweinsteuerergemeinschaft auf rund 2.500.000 Hectoliter reinen Alkohols.“ (S. 795 der Anlagen). Der Trinksom Süddeutschlands kann höchstens auf 250.000 Hectoliter veranschlagt werden. Zudem das Consortium, bemerkt dazu die „N. Ztg.“, einen Abzug von 2.800.000 Hectoliter zur Grundlage seiner Berechnungen macht, nimmt es also an, daß die Deutschen nach Erhöhung des Rohspirituspreises von früher 37 bis 38 M. auf circa 130 M. (der in Aussicht genommene Verkaufspreis des Consortiums) noch eben so viel trinken werden, wie vorher bei dem dreifach niedrigeren Preise.

Dieser Annahme steht freilich das Gutachten der vom Consortium engagirten Spiritfabrikanten (Raffineure) schmerztröpfchen entgegen. Dieselben schätzen die Abnahme des Consums in Folge jener Preissteigerung auf durchschnittlich in Deutschland mindestens ein Drittel, in den übrigen Provinzen noch höher. Wenn sich das Consortium in der Schätzung des Trinksom in den nächsten drei Jahren irrt, so verliert es bei einer Abnahme von jährlich 2.800.000 Hectoliter Spiritus mit jeder Mark, um welche der Spirituspreis unter dem in Aussicht genommenen Preise bleibt, 2.800.000 M. oder über 9 Proc. des in Aussicht genommenen Actienkapitals.

Um sich selbst und die Preise zu halten, bleibt der Gesellschaft alsdann nichts übrig, als auch einen Theil des für das Inland angekauften Branntweins in das Ausland zu werfen. Bekanntlich verpflichtet das Consortium die Brenner in den Vertragsentwürfen, ihren gesamten von der Gesellschaft für das Inland nicht abgenommenen Spiritus ausschließlich durch Vermittelung der Verkaufsstelle zu beliebigsten Preisen in das Ausland verkaufen zu lassen. Die Gesellschaft aber verzichtet keineswegs darauf, ihren im Inland nicht

entsprechend verwertbaren Spiritus auch für eigene Rechnung, also in Konkurrenz mit dem in Commission genommenen Spiritus der Brenner zu verkaufen. Daraus entsteht natürlich ein sonderbarer Widerstreit der Interessen.

[Eine nachdrückliche Warnung vor der Monopolbank!] enthält nachstehendes, der „Voss. Ztg.“ aus Kaufmannkreisen zugehendes Schreiben:

Die Gesellschaft hat sofort nach Zustande kommen nicht nur 2.800.000, sondern 8.400.000 Hectoliter Spiritus laut Vertrag fest zu 120 M. einschließlich Steuer gekauft, freilich nach und nach binnen 3 Jahren zu liefern; mit diesem ganzen Quantum muß aber schon im ersten Jahre gerechnet werden. Beim heutigen Preise von 75 M. + 30 M. Nachsteuer, also vertheilt 105 M., hätte die Bank schon bei Aufnahme des Statuts eine Unterbilanz von 15 × 8.400.000 M. = 126 Millionen minus 30 Mill. Actienkapital. Die Gesellschaft würde also gezwungen sein, vorweg die Preise zu treiben und allen vorrätigen Spiritus aufzukaufen, was ihr ganzes Actienkapital kaum ausreichen dürfte. Wenn dieses geschieht und in den ersten Monaten des nächsten Jahres Kriegsbeschränkungen oder andere ungünstige Eventualitäten eintreten, die bei der Bank nicht theilhabenden Brenner von 2/10 der Maßraumsteuer anglich werden und ihren Spiritus mit 110 M. ausbieten, wie viel werden dann die Actien werth sein? Eine solche magerhaltige Actiengesellschaft ist in Deutschland noch nie gegründet worden. Die Monopolbank hat nur dann Aussicht auf glücklichen Erfolg, wenn ganz solche Enten in den nächsten drei Jahren eintreten, oder geschicklich vorgeschrieben wäre, daß sämtliche Brenner ohne jede Ausnahme ihren Spiritus an die Bank liefern müssen, neue Brenner aber überhaupt nicht entstehen dürfen. Letzteres ist aber nach dem neuen Gesetz vollkommen erlaubt, sie würden nur 6-7 M. weniger verdienen als die jetzigen privilegierten Brenner. Aber wenn man auch annimmt, daß keine neuen Brenner entstehen, wie wohl die Monopolbank der Ansporn zur größten Ueberproduction wäre, so werden doch die bereits bestehenden Brenner, die 2/10 der Maßraumsteuer bezahlen und keinen Vertrag mit der Bank geschlossen haben, so viel wie möglich zu produciren suchen. Wenn sie ihre Production nur verdoppeln und ihre Fabrikate im Inlande verkaufen, so ist das 1/2 der bisherigen ganzen Production oder fast der ganze inländische Bedarf. Wo bleibt dann die Bank mit ihrem Spiritus? Will sie dann sämtlichen Spiritus im Ausland verkaufen? Welchen Preis wird dann der Brenner für seine zweite Hälfte Spiritus von der Bank bekommen? Und mit welcher Aengstlichkeit wird er ein ganzes Jahr auf die Abrechnung warten, um zu wissen, was er für seinen sämtlichen Spiritus durchschüttelt erhält? ... Das möchte ich noch erwähnen, daß es wohl geräth wäre, das Publikum zu warnen, sich nicht durch einige Börsenblätter verleiten zu lassen, die Actien der Speculationsbank zu zeichnen, da sie mit ihrem eigenen Gelde selbst dazu beitragen würden, sich vergewaltigen zu lassen, und außerdem sicher darauf rechnen können, ihr ganzes darin angelegtes Kapital zu verlieren. Wollen die reichen Brenner einen Spiritusring bilden, so mögen sie die 30 Millionen „à fonds perdu“ für die gute Sache zeichnen.

[Die Geschäftssprache der katholischen Kirche in den Reichsländern.] Die „Straßb. Post“ regt die Abschaffung des Französischen als Geschäftssprache der katholischen Kirche in Elsaß-Lothringen an. Das genannte Blatt bringt folgende Aufzählung: „Gleich einer bei der allgemeinen Ablösung verlassenen oder dem Deutschtum bisher unbekannter gebliebenen Schilddrüse ragt als „letzte Zeuge vergangener Pracht“ weit in das deutsche Sprachgebiet noch inelastisch die französische Amtssprache und Bildung der katholischen Geistlichkeit herein. Die evangelischen und israelitischen Cultusbehörden des Reichslandes verfahren mit den ihnen unterstellten Organen längst nur noch in deutscher Sprache, in welcher auch ihre allgemeinen Ausschreiben erlassen werden; unsere Landesbehörden halten sich aber noch zu gewissenhaft an den die französische Geschäftssprache vorschreibenden französischen Staatsrathsbefehl vom 30. Januar 1865, der im Band I. der „Ordonnance d'Alsace“ auf Seite 145 zu finden ist. Gegen die Verwendung der lateinischen Kirchensprache für den rein inneren Dienstverkehr hat sich noch nie eine französische oder deutsche Regierung aufgelehnt; warum aber innerhalb des deutschen Sprachgebiets die Tauf-, Trau- und Begräbnisverzeichnisse sowie der dienstliche Briefverkehr auch jetzt noch in französischer Sprache fortgeführt und noch in französischer Sprache ein so großer Theil der Predigten gehalten werden, erscheint für Laien unverständlich. Jedem müssen im Straßburger Bistumsblatt, dem „Bulletin ecclésiastique de Strassbourg“, das seit Oktober 1885 von den Kirchenfabrikanten wegen seines amtlichen Charakters gehalten werden muß, bedrückende

11)

## Schneeflocke.

Nachdruck verboten.

Roman von Fürstin Olga Cantacuzene-Altieri.  
Einzige autorisirte Uebersetzung von Adolph Schüle.  
(Fortsetzung.)

Durch die vollständige Schullosigkeit seiner Empfindungen beruhigt, dachte Philipp nicht einmal daran, die Sympathie, welche Laura ihm einflößte, zu verbergen. Es wäre ihm leicht gewesen, Erila zu täuschen; aber nicht einmal der Gedanke daran tauchte je in ihm auf. Was hatte er überhaupt zu verbergen? Seine Handlungsweise war in keiner Hinsicht tadelnswürdig, und selbst bei der gewissenhaftesten Prüfung hatte er keine sträflichen Gedanken in der harmlosen Neugier zu entdecken vermocht, die er für das junge Mädchen empfand.

Erila zweifelte keinen Augenblick an der Reinheit dieser Zuneigung; aber die Theilnahme, welche Philipp so offen an den Tag legte, gab ihr den Nachhaken für seine gänzliche Gleichgültigkeit ihr gegenüber.

Zu gleicher Zeit machte sie eine andere Entdeckung, welche sie auf das tiefste betäubte: sie fand, daß in ihrem eigenen Herzen auch nicht ein Funken Eifersucht vorhanden war. Alles war tot in ihr, Liebe wie Groll; und so fühlte sie sich verdammt, ihr ganzes Leben in dieser öden Wüste zubringen zu müssen.

Unter dem Einfluß dieser Traurigkeit entging es ihr vollständig, daß Herr v. Remy sie unausgeseht beobachtete. Er war ihr stets mit solcher Achtung begegnet und hatte so wenig versucht, die nachbarlichen Beziehungen zu seinen Gunsten zu missbrauchen, daß ihre Befürchtungen nach und nach geschwunden waren. Sie sagte sich, daß sie die einzelnen Zwischenfälle jedenfalls infolge ihrer Unerfahrenheit übertrieben habe. Es würde fast lächerlich von ihr sein, wenn sie sich als Tugend-

heldin aufspielen wollte; sie hielt es für besser, sich den Anschein zu geben, als ob sie gewisse, nicht mißzuverstehende Zeichen der Bewunderung gar nicht bemerkte. Auf das anfängliche Mißtrauen war so eine gleichgültige Höflichkeit gefolgt. Er hatte aufgehört, ihr gefährlich zu erscheinen, und so gewöhnte sie sich an seine tägliche Anwesenheit.

Lebtens schien Herr v. Remy es selbst darauf anzulegen, sich nach und nach vergessen zu machen. Er war nicht mehr der vornehme, sorglose, lebhaft plaudernde Cavalier von ehemals. Er sprach wenig und nie von sich selbst. Eines Tages erzählte er von seiner Mutter, welche im Holze, wenige Minuten von dem Schweizerhäuschen, ein kleines Landhaus bewohnte.

„Sie freut sich jedesmal, wenn Frau v. Varages singt“, sagte er schüchtern. „Wenn Ihre Stimme durch das offene Fenster zu ihr dringt, ist sie ordentlich glücklich.“

Er sagte das in so warmem Tone, daß Erila dadurch gerührt wurde. Da sie jede herzliche Zuneigung entbehren mußte, war es schon immer etwas für sie, zu wissen, daß es wenigstens eine Person auf der Welt gab, der ihre Stimme Vergnügen machte.

„Wenn Sie glauben, daß es Ihrer Mutter angenehm ist, bin ich gern bereit, sie zu besuchen“, sagte sie, einer unwillkürlichen Regung nachgebend. „Ich begleite Sie“, rief Laura. „... Wollen wir gleich gehen?“

Herr v. Remy näherte sich Erila. „Das ist sehr freundlich von Ihnen“, sagte er leise, aber mit einem Blick voll anbetender Bewunderung.

Erila bemerkte diesen Blick und fühlte ihr ganzes Mißtrauen von neuem erwachen. Die Folge davon war, daß sie sich in eine fast feindselige Zurückhaltung hüllte.

Laura klopfte an die Thür von Philipp's

Arbeitszimmer. „Ich begleite Erila zu Frau von Remy. Sie kommen doch mit uns, nicht wahr?“ fragte sie durch die Glascheiben.

Nur vorher hatte Erila Philipp noch sagen hören, daß er heute nicht ausgehen würde. Seit einiger Zeit hatte er wenig gearbeitet, und sein Verleger verlangte nach dem letzten Hogen des Manuscripts. Trotzdem erhob er sich augenblicklich und folgte dem jungen Mädchen.

Erila konnte sich einer schmerzlichen Bewegung nicht erwehren. Sie erinnerte sich der ersten Frühlingstage, als die Vögel draußen sangen und die Weiden die Luft mit ihren Wohlgerüchen erfüllten, während der warme Frühlingsschwind die Knochen öffnete. Damals hatte sie bisweilen den schüchternen Versuch gemacht, Philipp seinen geliebten Pergamenten zu entreißen. Er war stets unbeugsam gewesen und hatte sie allein in den einsamen Fußwegen und Alleen umherwandeln lassen.

Die Aufnahme, welche sie bei Frau v. Remy fand, rührte Erila. Die alte Dame war krank und beklagte sich in sanfter Weise über ihre Verlassenheit. Trotz der ärztlichen Sorgfalt ihres Sohnes und der Güte der Frau v. Ortilac, die ihr bisweilen Gesellschaft leistete, wurden ihr die Abende recht lang, und sie zeigte eine herzliche Freude darüber, als Erila versprach, recht oft zu ihr zu kommen und ihr etwas vorzulesen.

„Warum wollen wir überhaupt nicht alle unsere Abende hier verbringen?“ fragte Laura. Frau v. Remy war ganz entzückt über diesen Vorschlag. Wenn Erila sang, zog Gaston v. Remy sich in irgend einen dunklen Winkel des Zimmers zurück, wo niemand seine Gesichtszüge erkennen konnte. Dort lauschte er selbstvergessen dem Gesange, während seine Blicke in glühender Begeisterung auf der Frau ruhten, die nach und nach sein Ideal geworden war.

Eines Abends sang sie in einem Ton herz-

ergreifender Traurigkeit ein schwermüthiges schwedisches Volkslied. Sie hatte die Sprache ihrer Heimath nicht vergessen, obgleich sie sie nur noch aus Büchern kannte. Auf den Lehnstuhl der Kranken gelehnt, hatte Frau v. Ortilac ihre Beobachtungen gemacht, und das Resultat derselben war die Frage, ob es nicht Zeit sei nachzugehen, wie es um die Wiederherstellung ihres Schlosses bestellt sei.

„Reizend, köstlich“, sagte Frau v. Ortilac zerstreut, als die junge Frau aufgehört hatte zu singen, und während sie Erila durch ihr Sargnon beobachtete, erwog sie zugleich mit dem feinen Syntismus der Frau von Welt den kühnen Werth der jungen Frau. Köstlich zweifelhaft, wenn es sich um ihresgleichen handelte, fragte sie sich, ob diese zauberhafte blonde Schönheit eines brutalen Sturzes fähig sei. Sie hatte die lebensschafflichen Blicke, mit denen Gaston sie verzeigte, wie auch die kalte Gleichgültigkeit Philipps wohl bemerkt. Würde diese junge Frau mit dem kindlich reinen Blick die feurige Probe bestehen, ohne einen Flecken auf ihr Hermelin zu lassen, oder würde sie der Leidenschaft erliegen? Im letzteren Falle gab es eine Klatsch, die ungefähr so lange anhält, wie die Flamme eines Kohlenbeckens, und Frau v. Ortilac konnte ihre Pläne im Auge behalten. Nach dem Erlöschen der Flamme würde in dem Herzen Gastons nichts als eine große Leere zurückbleiben, die dasselbe ihrem Heirathsprojecte nur um so leichter zugänglich machen würde. Aber wenn der Blick Erila's nicht täuschte, dann mußte diese reine, tausche Seele jeder unerlaubten Liebe verschlossen bleiben; und Frau v. Ortilac sagte sich, daß in diesem Falle die schöne Wallfäre mit ihrer klaren, poetischen Schönheit ganz dazu angethan sei, eine jener idealen Leidenschaften einzufloßen, welche das Herz eines Mannes verheeren und es jeder anderen Liebe unzugänglich machen.

„Reizend, köstlich“, wiederholte sie mechanisch,



Mittheilungen nur deutsch oder lateinisch erscheinen dürfen, unbeschadet der etwaigen Beifügung einer französischen Uebersetzung für die höchsten 20 Blätter, in welchen dormalen noch das Französische als Amtssprache zugelassen ist. Sollte hierüber für einen Zweifel Raum bleiben, so wäre es höchste Zeit, das Amtssprachengesetz vom 31. März 1872 entsprechend zu ergänzen, wozu der Reichstag seine Mitwirkung gewiss nicht versagen wird.

**[Zur Kontrolle des Handels mit Butter und deren Ersatzmitteln]** hat Dr. H. Wollny, Vorsteher der kaiserlichen Controlstation für Nahrungsmittel in Kiel, neuerdings einen außerordentlich werthvollen Beitrag geliefert. Auf Grund der verschiedensten Analysen hervorragender Chemiker schien es bisher festzustehen, daß die Reichert-Weiß'sche Butterprüfungsprobe nicht brauchbar sei, um das Vorhandensein kleinerer Mengen von Naturbutter in der Kunstbutter mit Sicherheit nachzuweisen. Selbst der auf dem Gebiete der chemischen Analyse bekannte Geh. Hofrath Fresenius gelangte zu demselben Resultate. Dr. W. hat nun unter Beifügung der bisher bei den Untersuchungen gewonnenen Resultate anderer Chemiker, daß auch die Reichert-Weiß'sche Methode in ihrer bisherigen Form bei der Prüfung von Margarine und Milchbutter zu gänzlich falschen Resultaten führen muß, die Fehlerquelle der Methode aufgedeckt und beseitigt, so daß dieselbe nunmehr das zu leisten im Stande ist, was der § 2 des Gesetzes über den Verkehr mit Kunstbutter fordert: nämlich kleine Mengen von Naturbutter in Kunstbutter mit genügender Sicherheit quantitativ zu bestimmen. Hätte diese von der „Mittheilung“ jetzt veröffentlichte werthvolle Arbeit einige Monate früher vorgelegen, dann wäre die Behandlung des § 2 des neuen Gesetzes im Reichstage eine weit einfachere gewesen.

**[Deutsch-französische Verhandlungen.]** Wie nach der „R. Zig.“ verlautet, soll demnächst zwischen Deutschland und Frankreich wegen des Aufenthalts ihrer Landesangehörigen in den beiden Ländern unterhandelt werden. Die französische Regierung will aber erst nach Wiedereröffnung der Kammer die Verhandlungen beginnen und behält sich bis dahin das Recht vor, auf die Ausweisung der Franzosen aus Elsaß-Lothringen mit ähnlichen Zwangsmaßregeln gegen deutsche Staatsangehörige zu antworten.

**[In Nordschleswig ist, wie dem „D. L.“ mitgeteilt wird, vier Pastoren das Amt des Schulinspectors entzogen, weil sie ausgeprägt dänischer Gesinnung sind und einer Förderung des Deutschthums entschieden widerstreben; die deutschen Lehrer Nordschleswigs begrüßen diesen Schritt mit Freuden.]**

**Lübeck, 19. August.** Mit Ausnahme eigentlich nur eines einzigen, hier bestehenden sind, wie in vielen Städten, die Fachvereine der Gewerke in Lübeck socialdemokratische Vereinigungen, in welchen die Gewerbetheiligen nur als Ausgangspunkt dienen, die eigentliche Vereinsaufgabe aber in der Heranbildung junger Mitglieder zu socialdemokratischen Kampfgemeinschaften besteht. Unsere Polizeibehörde hat sich darüber nie einem Zweifel hingeben, und weil hier die Lage der Dinge eine etwas energische Handhabung der Gesetze erfordert, hat man jetzt kurzen Prozeß mit diesen Vereinen gemacht. Kürzlich erhielten nämlich die Vorstände fast aller hiesigen Fach- und sonstigen gewerblichen Vereine, sowie des Bildungsvereins seitens des hiesigen Polizeiamts die Befehlsmachtung zugesellt, daß diesen sämtlichen Vereinen das Abhalten von Versammlungen auf Grund des § 9 Abs. 2 des Reichsocialistengesetzes fortan verboten sei. Sämtliche Vorstände wurden zum Polizeiamt geladen und hier wurde denselben der Inhalt des § 17 vorerwähnten Gesetzes durch Vorlesen bekannt gemacht. Mit diesem Verbot hören die Vereine ipso facto auf zu existieren. Eine Thätigkeit ist ausgeschlossen und der Name allein hat für die Sache keinen Werth. Es wird zwar von sämtlichen Vereinen, welche dieses Verbot betroffen hat, beabsichtigt, beim Senate eine Beschwerde dagegen einzulegen. Voraussichtlich wird diese Reclamation aber zu keinem Erfolg führen.

**Kassel, 18. August.** Eine für weitere Kreise sehr wichtige und interessante Frage beschäftigte die hiesige Strafkammer, nämlich die Art der Besteuerung des Verkaufs von Cognac in Flaschen. Wohl die bei weitem meisten Weinhandlungen Deutschlands führen neben den verschiedenen Sorten Weinen auch Cognac, Arrac und Rum in versiegelten, dem verschlossenen Flaschen und es war bisher hierfür eine besondere Concession nicht erforderlich. Neuerdings aber geht die königl. Staatsregierung von der Ansicht aus, daß Cognac und Arrac, auch Brennereiprodukte seien und nicht zum Weinhandel gehörten, weshalb für ihren Verkauf eine besondere Concession gelöst werden müsse. Die hiesige urale Weinfirma H. Gundlach, welche bisher stets Cognac ohne besondere Concession geführt hat, wurde nun in Folge dessen wegen Verstoßes gegen die Concession angezeigt und die Inhaber der Firma, Gebr. H. und H. Scholl, vom Schöffengericht auch bestraft, jedoch nicht, wie beantragt, mit 36 M., sondern nur mit 3 M. Das Schöffengericht sprach nämlich die Angeklagten von der Verschuldung frei, die Anordnung zur Steuer unterlassen zu haben. Auf ausdrückliche Anordnung der königl. Regierung erhob der Amtsanwalt Berufung und auch der Erste Staatsanwalt erklärte, daß er principiell nicht von dem Antrage auf Schuldsprechung abgehen könne. Die Strafkammer verwarf nun zwar die Berufung, gab aber auch dem Antrage auf Freisprechung nicht statt, obwohl beide

diese schwedischen Lieder sind von bezaubernder Anmuth. Gernern Sie sich noch, Herr von Nelly, daß wir dasselbe Lied im vergangenen Winter in einem Concert von dem berühmten norwegischen Violinisten gehört haben? Wie hieß er doch gleich? Sie wissen doch, der ganz Paris in Bewegung setzte; Matthäus, wenn ich nicht irre!

„Thaddäus!“  
„Thaddäus, richtig, das ist der Name... Laura hat eine angenehme Erinnerung an jenen Abend bewahrt... Der Musiker lockte allen Zuhörern Thränen aus den Augen, und sie beide lachten in einem fort. Was mag aus diesem Thaddäus geworden sein? Solche Künstler treten auf wie Sternschnuppen. Wenige Tage glänzen sie als Kometen am Himmel des Pariser Lebens, und dann hört man nichts mehr von ihnen. Er ist Ihr Landsmann, theure Herzogin. Kennen Sie ihn nicht?“

„Ich kenne niemanden dieses Namens“, versetzte Gräfin gleichgültig.

Um Frau v. Nelly zu unterhalten, fuhr Frau v. Ortilac fort, alle Anekdoten aus der Pariser Gesellschaft aufzuwärmen, welche seit dem Erscheinen des jähren fremden Geistespieters über denselben aufgetaucht waren. Die Begeisterung, welche er erregte, hatte einen ganzen Flor von Legenden hervorgerufen. Einen Reporter zufolge war er der Sohn eines norwegischen regierenden Fürsten, nach anderen ein einfacher Schäfer.

Gräfin interessirte diese Erzählungen sehr wenig. Sie schritt langsam durch den Salon und begab sich auf die das Haus umgebende, mit Blumen und hohen Blattpflanzen geschmückte Terrasse. Die Weisen hauchten ihre süßesten Düfte aus, und die weißen Orangeblüthen hoben sich wie leuchtende Punkte von dem dunklen Laubwerk. Sie blickte in die Ferne. Am Himmel hingen dunkle Wolken. Die

Angestellte erweislich wahr machten, daß sie keine Kenntnis davon gehabt, noch je von der Steuerbehörde dazu aufgefordert wurden, daß eine besondere Concession für Cognac erforderlich sei. Die Strafkammer nahm eben auch an, daß der Cognac besonders steuerpflichtig sei, weil er ein Brennereiprodukt und sonach unter das Brennereiproduktgehege falle. Da diese Auffassung neuerdings die herrschende zu werden scheint, so möge dieser Fall allen Interessenten zur gefälligen Nachachtung und Warnung mitgeteilt sein. Gegen alle nicht verurtheilten Erkenntnisse der ersten Instanzen soll principiell auf höhere Anordnung Berufung eingelegt werden, um ein Urtheil höchster Instanz zu erzielen.

#### Rußland.

**Petersburg, 20. August.** In der Erkenntnis der großen Bedeutung der Kosakenheere für Rußland in Kriegzeiten ist die Heeresverwaltung unablässig bemüht, die Kriegstüchtigkeit derselben auf ihrer beherrschten Höhe zu erhalten. Dies kann nur durch Erhaltung der militärischen Straftüchtigkeit geschehen, auf welcher allein die Bedeutung dieser Kriegerstämme beruht. Nun ist die Beobachtung gemacht worden, daß die aus dem activen Dienst entlassenen Kosaken, welche längere Zeit außerhalb ihrer Gebietstheile leben und der allgemeinen politischen Aufsicht, sowie dem Civilgericht unterworfen sind, allmählich den historisch gewordenen Charakter ihres Stammes einbüßen. Um diesem Vorgang entgegenzuwirken und damit gleichzeitig die Durchsetzung der Kosakenstämme mit solchen ihnen halb entfremdeten Elementen zu verhindern, trägt sich die Heeresverwaltung mit der Absicht, die Zuständigkeit des Militärgerichts auf alle wehrpflichtigen Kosaken, gleichviel ob sie activ sind oder nicht, auszudehnen. Andererseits richtet die Heeresverwaltung ihre Aufmerksamkeit auf Erhöhung der Schlagfertigkeit der Kosakenregimenter gegenüber europäisch geschulten Truppen. Die Kosakenregimenter bilden Theile der Cavalleriedivisionen, welchen sie zucommandirt sind. Um nun eine einheitliche Action so zusammengefügter Cavallerietruppen zu ermöglichen, hat sich die Heeresverwaltung herausgestellt, die Ausrüstung der Kosaken den Anforderungen an die moderne Reiterei entsprechend umzuformen und sie in derselben Weise, wie die regulären Truppen, zu bewaffnen.

Ueber die Verhältnisse auf der Petersburger Universität und das strenge Vorgehen der Regierung gegen dieselbe in Folge der letzten nihilistischen Umtriebe unter der Studentenschaft und deren Theilnahme an den jüngsten Mordanschlägen gegen das Leben des Zaren erhält der „Hann. Cour.“ aus Petersburg folgendes Telegramm: Bezüglich der Petersburger Universität verlautet aus sicherster Quelle: Im Mai wurde etwa 20 Studenten angefaßt, nicht mehr nach Petersburg zurückzuführen; während des Sommers wurden gegen 30 in der Residenz und Umgegend zurückgebliebene Studenten theils verhaftet, theils unter Gendarmenbegleitung in die Heimath befördert, mit dem Verbot der Wiederkehr; außerdem wurden sechs bei ihren Eltern im Innern des Reiches die Ferien bringende Studenten verhaftet. Neuerdings sind 128 aus verschiedenen Reichsgegenden stammende Studenten aus der hiesigen Universität verwiesen. Unter diesen wegen Nihilistenumtrieben gemahregelten Studenten befindet sich kein Deutscher. Stadthauptmann General Greßer conferirt fast täglich mit der Universitätsobrigkeit. Unter dem Landvolk und in den Fabriken sind in letzter Zeit die Nihilistenagitationen wieder besonders bemerkbar. Der Synod forderte daher die Geistlichkeit auf, das Volk rechtzeitig über die Sonnenfinsternis zu belehren, damit die Nihilisten die Himmelserscheinung nicht zur Einwirkung auf Uebergläubische benutzen könnten.

#### Von der Marine.

**U Kiel, 22. August.** Während in den Jahren 1885 und 1886 je ein Schulschiffswar direct nach Südamerika und Westindien entsandt wurde, wird das diesjährige Schulschiffswar, bestehend aus den Kreuzern „Fregatten „Stein“, „Moltke“, „Gneisenau“ und „Prinz Adalbert“, eine ganz neue Route einschlagen. Das Schiffschiff wird, nachdem es am 11. September zu Wilhelmshaven aus dem Verbands des Norddeutschen Sees ausgetrieben ist, die Reise nach dem Mittelmeer antreten und auf derselben die Häfen von Plymouth, Lissabon, Gibraltar, Barcelona, Palermo, Neapel und Tanger besuchen. Vom Mittelmeer aus begibt sich das Schiffschiff nach der westafrikanischen Küste, wo es im Dezember eintrifft. Nach kurzem Aufenthalt in Kamerun geht es nach dem Cap Verdischen Inseln und von da nach Bahia in Südamerika. Auf der Rückreise wird Westindien berührt. Die ganze Reise dauert nur sieben Monate. Mitte April trifft das Schiffschiff wieder in der Heimath ein und findet alsdann die Ausrüstung des Flaggsschiffes „Stein“ statt.

#### Telegraphischer Specialdienst der Danziger Zeitung.

**Berlin, 23. August.** Die „Berliner Politischen Nachrichten“ schreiben: Zu denjenigen Gegenständen, mit denen der Landtag sich in der nächsten Session zu beschäftigen haben wird, gehört ohne Zweifel die Regulierung der Weichselmündung. Die Durchführung dieses Projects, an dessen Dringlichkeit

Luft war drückend heiß, und der starke Duft der Blumen wirkte mit fast betäubender Festigkeit auf sie ein.

Sie hatte soeben gesehen, wie Laura zu Philipp getreten war, der unter den Bäumen im Garten seine Cigarre rauchte. Mit ihrer kindlichen Unbefangenheit hatte sie seinen Arm genommen und, sich auf die Fußspitzen erhebend, einen Finger auf seine Lippen gelegt, um ihm ganz leise etwas zuzuflüstern. Er hatte gelächelt, und dann waren sie unter den Bäumen verschwunden.

Nein! Sie war nicht eifersüchtig und kamte zu gut die vollständige Arglosigkeit Lauras wie den strengen, geraden Sinn Philipps, um in diesem langen Alleinsein in dem Schatten der Abenddämmerung irgend etwas unpassendes zu finden. Aber diese beiden Herzen verstanden sich, und so ungeschuld ihre Zuneigung auch sein mochte, sie waren zärtlich gegen einander, und sie waren allein, immer allein! Unwillkürlich preßte sie beide Hände auf die Brust, um das Schluchzen zurückzudrängen, welches daraus hervorbrokehen wollte. Lange verharrete sie schweigend in diesem Zustande, ohne zu bemerken, daß der Mond hinter den schwarzen, dunklen Wolken hervorgetreten war, und mit seinem vollen Licht ihr bleiches Gesicht übergoß, über dessen Wangen, Diamanten gleich, zwei schwere Thränen langsam herabglitten.

„Ich gebe mein Leben und den letzten Tropfen meines Blutes für das Recht, eine dieser Thränen trocknen zu dürfen“, murmelte plötzlich eine leidenschaftliche Stimme an ihrer Seite.

Lebhaft wandte sie sich um. Gaston v. Nelly beugte sich zu ihr. Seine Züge waren bestürzt, er blickte sichtbar. Sie sah ihn mit einem vernichtenden Blick; ihre Augen nahmen einen metallischen Glanz an. Ihre Lippen zitterten vor Entrüstung.

(Fortf. folgt.)

durch die Verheerungen an der Mündung bei Neufähr und den obliegenden Werbern und Ufern im Frühjahr 1886 eindringlich gemahnt wurde, hat sich nach endlicher Feststellung des technisch sehr umstrittenen Regulierungsprojects bisher verzögert, weil eine Verständigung zwischen der Staatsregierung und den übrigen Interessenten, insbesondere den adiacirenden Reichverbänden, über die Vertheilung der auf etwa 19 Millionen Mark veranschlagten Kosten nicht zu erzielen war. Die Staatsregierung beabsichtigt nunmehr, in Uebereinstimmung mit den von ihr im Landtage abgegebenen Erklärungen, mit der Beilegung des Staats an den Kosten des Unternehmens so weit zu gehen, als dies die theilhaftigen Staatsinteressen irgendwie rechtfertigen. Gegenwärtig schweben Erörterungen darüber, ob und in welcher Höhe diese Interessen sich in Geld ausdrücken lassen. Diese Aufgabe ist sicher nicht überall leicht. Insofern wird ihre Lösung mit vollem Nachdruck betrieben und die Sache so gefördert werden, daß in jedem Falle in der nächsten Landtagssession die so lange schwebende wichtige Frage endlich zum Abschluß gelangt. Das Project bezweckt bekanntlich, an der Stelle der Mündung von Neufähr durch Durchstichung des Vorlandes in der Richtung des Stromlaufes eine neue zweckmäßigere und die Gefahr der Eisverfetzung und Ueberschwemmung beseitigende Mündung zu gewinnen. Der Plan, die Neufährmündung in das frische Gaff ganz zu beseitigen, welcher anfänglich mit dem jetzt gewählten Project concurrirte, hat aus technischen Gründen aufgegeben werden müssen.

Nach der „Arenzeitung“ ist der Justiziar des k. u. l. k. Hofraths des Provinz Westpreußen, Confiscations-Inspector Kachler in Danzig, zum Confiscations-Inspector ernannt worden.

Professor Morell Madenzie hat nach der „Post“ in einem an die Kronprinzessin gerichteten Schreiben vom 18. August auf Grund der neuesten Untersuchungen die feste Ueberzeugung von der Unmöglichkeit des Halblebens ausgesprochen und versichert, daß, soweit menschliches Ermessen reicht, die gänzliche Wiederherstellung in absehbarer Zeit mit Sicherheit zu erwarten sei.

Die Vereinigung der Nordhäuser Brauereifabrikanten beschloß, eigene gemeinschaftliche Spiritusbrennereien zu errichten und zu kaufen, zunächst aber eine Spiritus-Einkaufsgesellschaft zu bilden, welche den Spiritus nur von denjenigen Brennereien oder Händlern beziehen darf, welche dem Spiritusring nicht beitreten. Nordhausen verbraucht 30 Millionen Liter rectificirten Spiritus jährlich, also ungefähr 1/3 des Gesamtconsums.

**Madrid, 23. August.** Das „Amisblatt“ veröffentlicht ein Decret, welches die Ernennung Salamancas zum Gouverneur von Cuba wieder annullirt.

**Sofia, 23. August.** Der feierliche Einzug des Prinzen Ferdinand in die Stadt erfolgte Abends 6 Uhr. Ein Theil der Bevölkerung hatte den Prinzen schon an der Stadt erwartet und lebhaft begrüßt. Nach der Ankunft desselben in der Stadt und Entgegennahme der Bewillkommung durch den Bürgermeister und Deputationen begab der Prinz sich nach der Kathedrale, wo ein Teedeum stattfand, und dann unter Gurratzen der Bevölkerung nach dem kaiserlichen Palaß.

**Petersburg, 23. August.** Ein heute veröffentlichtes Gesetz erklärt die Getreidekörner, welche aus dem Pottus- oder Schwarzes Meer-Becken befaßt des Exports von Getreide per Schiff im Jahre 1887 eingeführt werden, für zollfrei, stellt dieselben aber unter Zollcontrole.

Die Ernteberichte vom 1. August bezeichnen die Ernte in Wintergetreide für befriedigend in 35 Gouvernements des europäischen Rußlands, namentlich in Polen und den baltischen Provinzen. In den übrigen 23 Gouvernements wird die Ernte theils für befriedigend, theils für mittelmäßig erklärt, in Taurien für unbefriedigend. Der Stand des Sommergetreides ist in 40 Gouvernements befriedigend, in 18 theils befriedigend, theils mittelmäßig, in Taurien unbefriedigend.

#### Danzig, 24. August.

**\* [Erwünschte neue Bahnverbindung.]** Aus dem Kreise Berent schreibt man uns heute: Nachdem die Secundärbahnen Zollbrück-Bütow in Pommern seit 1884, Hoheneck-Berent in Westpreußen seit 1885 und Braut-Carthaus in Westpreußen seit 1886 im Betriebe sind, fehlt diesen drei Bahnen der drei grenzenden Kreise Bütow-Berent-Carthaus die durchgehende Verbindung. Sie sind Sachbahnen. Bütow ist daher nur mit Berlin, nicht mit Danzig, Berent und Carthaus nur mit Danzig, nicht mit Berlin durch Bahn verbunden. Die durchgehende Verbindung der drei Sachbahnen mit Berlin und Danzig würde den drei Kreisen eine viel bessere Vertheilung der Landesprodukte und eine weit billigere Beschaffung der Wirtschaftsbefürfnisse gewähren. Sie würde den Verkehr bedeutend vermehren und dem Staate größere Einnahme bringen. Diese Verbindung wird durch nachstehende Bahnlängen erreicht: a. Bütow-Berent, 32 Kilom., Anschluß von Carthaus über Stenbisch in Berent, 36 Kilom., insgesamt 68 Kilom.; b. Bütow-Stenbisch-Carthaus, 53 Kilom., Anschluß von Berent in Stenbisch, 15 Kilom., insgesamt 68 Kilom. Beide Bahnen bringen die strategisch wichtige zweite Verbindung der Sachbahnen mit Danzig. Soll die Strandbahn in gleicher Weise mit Danzig verbunden werden, so wird dies durch eine Bahn von Carthaus nach Rauenburg, 40 Kilom., erreicht. Welche dieser Linien zur Verbindungsbahn zu wählen ist, muß dem Staate überlassen bleiben oder die Veranschlagung ergeben. Daß die Veranschlagung möglichst bald geschähe, ist wohl der heftigste Wunsch der drei Kreise. Petitionen der einzelnen Kreise sind bisher unberücksichtigt geblieben, eine Gesamtpetition der drei Kreise dürfte vielleicht mehr Erfolg haben.

#### Landwirthschaftliches.

##### Das Mästen.

(Landwirthschaftliche Original- u. Correspondenz der „Danziger Zeitung“.)

Die Bemühungen des Landwirths verheißten nur Erfolg, wenn er sich des vorgezeichneten Zielsetz bewußt bleibt und die Wege, welche zu diesem Ziele führen, möglichst genau kennt. Leider aber sind diese Wege in vieler Beziehung noch zweifelhaft oder ganz unbekannt, und das trifft theilweise zu bei den Mästen. Der gewöhnlich mit diesem Worte verbundene Begriff bedeutet, das Körpergewicht eines mageren Thieres durch geeignetes Futter so zu erhöhen, daß dasselbe ein reichliches und wohlgeschmecktes Fleisch liefert, welches zunächst vom Fleischer, dann auch vom consumirenden Publikum geschätzt und entsprechend bezahlt wird. Von diesen drei Factoren weiß allein der Consumant, was seiner Zuneigung begehrt. Der Fleischer weiß nur in Ausnahmefällen das Thier vor dem Schlachten betrüß der Qualität des Fleisches zu beurtheilen, in noch geringerem Grade steht meist dem Händler, welcher gewöhnlich Mittelperson zwischen Fleischer und Mäster bildet, diese Kenntnis zu Gebote, und

am wenigsten weiß der Landwirth Bescheid, wie er es anfangen muß, um eine bestimmte, gerade begehrt Qualität der Masttiere zu erzielen.

In der großen Mehrzahl der Wirthschaften, in welchen man die einzelnen Operationen mehr der alten Gewohnheit folgend ausübt, als sich bemüht, sie durch Nachdenken zu ändern und zu bessern, wird die Mästung fast allein durch das Streben geregelt, möglichst schnell, natürlich mit möglichst billigem Futter eine Steigerung des Körpergewichtes herbeizuführen. Hat man nun einen jungen Ochsen 250 Pfd., einen alten 350 bis 400 Pfd. aufgemästet, und zeigen sich, was wohl immer der Fall sein wird, die bekanntesten „Griffe“ befriedigend, so sieht der Mäster ungern und mit Mißtrauen, wenn der Händler noch an anderen Stellen das Vieh betastet, nach der Art der Fütterung und Mästung fragt. Diese Mißtrauen ist dadurch nicht ungerechtfertigt, daß die Händler mit diesem Manöver die wahre Natur des Fleisches und Fettes auch nicht ergründen können und durch solche geheimnißvolle Befastungen den Anschein genauerer Kenntnis erregen wollen. Die Folge dieser Unkenntnis ist, daß der Fleischer nur einen Preis bewilligen wird, bei welchem er unter keinen Umständen Schaden zu machen fürchtet, vielmehr in günstigem Falle einen besonderen Vortheil erhofft. Bei der Beurtheilung der Qualität eines Schlachtthieres kommt es an: 1. auf das Mengenverhältnis von Fleisch und Fett zu den Rückständen (Knochen, Eingeweide, Haut), 2. auf das Mengenverhältnis zwischen Fleisch und Fett, 3. auf die räumliche Vertheilung des Fettes in oder neben dem Fleische, 4. auf die Zartheit und Feinheit der Faserung des Fleisches. Der Fleischer klagt und nennt die Mast eine schlechte — auch bei einem recht schweren Thier — wenn das Fett grobkörnig ist, theils im Innern des Körpers, als Nierenfett, theils unter der Haut in kleineren oder größeren Auswüchsen, welche oft heulenartige Wülste ausmachen und von dem Mäster mit Solz als Erfolg der vorzüglichen Mast gepriesen werden. Bei einem solchen Thiere kann, besonders wenn es alt ist, das Fleisch zähe sein und dem Consumenten einen geringen Genuß bereiten. Derselbe verlangt vielmehr „durchwachenes“ Fleisch, solches, bei welchem man zwischen den Muskelbündeln Fett eingelagert sieht, und gerade dieses Fett vermehrt die Saftigkeit und Zartheit des Fleisches.

Es ist noch gar nicht lange her, seit diese geänderten Ansprüche bekannt geworden und als berechtigt anerkannt sind. Vor etwa 8 Jahren sahen wir auf einer Fierschau in Königsberg in der Abtheilung Mastvieh eine Stier, welche allgemein bewundert und als das beste Thier der Ausstellung angesehen wurde. Derselbe war von einem bekannten Mäster in Ostpreußen eingeliefert, 3 Jahre alt, wie von Nachbarn indiseret mitgeteilt wurde, 2 Jahre lang gemästet worden und wies an verschiedenen Körpertheilen Fettklumpen auf, welche das Aussehen des gut geformten Thieres geradezu verunstalteten und krankhaften Geschwülsten glichen. Man jagte, der Mäster habe zeigen wollen, welche Fettschichten sich auf einem mastfähigen Thiere produciren ließen. Heute würde ein solcher Versuch als gänzlich verkehrt angesehen, solch Thier auf einer Mastviehschau als irrationell gemästet von jeder Prämiation ausgeschlossen werden.

Die Kunst der Mästung ist in den letzten Jahren in hohem Grade ausgebildet worden. Als besonders wichtige Aufgabe wird es angesehen, Thiere in jugendlichem Alter zu mästen. Während früher auf den Mastviehschauen in Berlin in überwiegender Zahl dreijährige Rinder und etwa einjährige Schafe in hochgemästetem Zustande zu finden waren, ging das Bestreben in den letzten Jahren dahin, zweijährige Rinder und Lämmer von 6—8 Monaten in vollendetem Mastzustande vorzuführen, und dieses Bestreben ist in hohem Grade geglückt. Nur muß man hierbei berücksichtigen, daß dieser Erfolg nicht allein in der eigentlichen Mästung, d. h. in der Fütterung während der letzten 4—5 Monate liegt, sondern vielmehr in der Züchtung, d. h. in der Production sehr frühreifer, mastfähiger Thiere zu suchen ist. Diese beiden Momente, so eng sie zu einander gehören, müssen doch bei der Erörterung unseres Themas genannt werden.

Wir glauben annehmen zu dürfen, daß es bei diesen ganz jungen Thieren vornehmlich auf die Vermehrung des Körpergewichtes ankommen wird, daß sich bei starker Fütterung Fleisch und Fett gerade in der erwünschten Form ablagern werden, da die Bildung besonders abgetriebenen Fettes, des Talges, erst in höherem Alter des Thieres vor sich zu gehen pflegt. Freilich wissen wir nicht, ob bei der Züchtung sehr frühreifer Thiere diese Eigenschaft nicht auch schon im früheren Alter gewonnen wird. Diese, wie einige andere Fragen können nur durch Versuche entschieden werden, wie wir sie am Schlusse dieses Aufsatzes vorschlagen wollen.

Wir fassen also die Aufgabe ins Auge, ältere Thiere in den erwünschten Mastzustand zu bringen. Auch in dieser Beziehung ist man erheblich fortgeschritten. Abgesehen vom abgearbeiteten Zugochsen, sieht man in den wenigsten Ställen Masttiere, welche nicht mindestens ein viel besseres Aussehen darbieten, als es vor 10 Jahren noch ziemlich allgemein der Fall war. Woran liegt das? Die Fütterungsnormen, welche wir in den landwirthschaftlichen Lehrbüchern finden, sind nicht verändert worden und bilden noch heute in sehr vielen Wirthschaften die Grundlage der Futterberechnung. Nun hat aber, und darin liegt ein großer Fortschritt, jeder Landwirth in Berücksichtigung des alten Wahrspruches: „Das Auge des Herrn mäkt das Vieh“ seine besonderen Erfahrungen gemacht und ändert danach die Zusammenstellung seiner Rationen ab, wenn unsere Beobachtung nicht trügt, meistens erst in der zweiten Hälfte der Mast. Jeder schwört auf seine Methode, denn sie hat sich bei ihm bewährt. Merkwürdiger Weise aber bieten diese empirisch gefundenen Rationen die aller verschiedensten Bilder. Der Eine vermehrt gegen Ende der Mast die stärksten Nährstoffe, wie auch unsere Tabellen es vorschreiben, der Andere reicht zum Schlusse mehr Protein, und von allen muß man doch annehmen, daß sie die Ueberzeugung gewonnen haben, in dieser Weise rationell zu mästen, d. h. nicht bloß auf Production von Fleisch und Fett, sondern auch auf die Kosten der Mast die gehörende Rücksicht zu nehmen. Einige aus der Praxis gegriffene Beispiele mögen diese Behauptung beweisen. In vielen Brennereiwirthschaften der Provinz Sachsen besteht das Mastfutter neben Schlempe und Heu nur aus Rübkuchen und Weizenkleie, und zwar pflügt man von ersterem 3 Pfund, von letzterem 5 Pfd. für 1000 Pfd. Lebendgewicht zu geben. Hier wird also das Nährstoffverhältnis garnicht geändert und dabei, wie man allgemein hört, ein vorzügliches Resultat erzielt. Ein Mäster unterer Provinz füttert anfangs ebenso, giebt den Thieren aber zu dieser Ration in den letzten 6 bis 8 Wochen 25 Pfd. Kartoffeln und 2 Pfd. Gerstenschrot, ebenfalls mit vorzüglichem Erfolge, wie wir







Für die liebevolle Theilnahme bei  
dem Begräbniß meines innigst ge-  
liebten Mannes, unfers unvergeß-  
lichen Vaters, des verstorbenen Lehrers  
J. C. H. Steffens von hier, sage  
wir allen Theilnehmern unsern herz-  
lichsten Dank. Innigsten Dank ins-  
besondere dem Herrn Pfarrer Len für  
seine trostreichen Reden im Hause und  
in der Kirche. Besten Dank aber  
auch den Herren Lehrern und  
Sängern für die sorgfältig vorge-  
tragenen Gesänge und den Herren  
Trägern für die gehabte Mühe. Gott  
wolle es allen reichlich vergelten.  
Gr. Brunnau, d. 22. August 1887.  
Die trauernde Wittwe nebst  
Kindern. (5248)